

*Ihr Getränke-Profi!*

**LOVI**  
*Getränke*  
**VIELBERT**

- ✓ Ständig aktuelle Angebote
- ✓ Über 500 Artikel in regionalen u. Überregionalen Produkten
- ✓ Weine & Spirituosen, Geschenkkörbe u. Gutscheine
- ✓ immer gekühlte Getränke
- ✓ Fässer und Partyfässer
- ✓ Verleih von Garnituren, Krügen, Gläsern und Kühlschränken
- ✓ Heimservice
- ✓ Getränkeautomaten für Betriebe, Aufenthaltsräume, Werkstätten, einschließlich Wartung und Befüllung
- ✓ Kühlanhänger mit Zapfanlage

**Familie Vielbert**  
**Lindenstraße 48,**  
**85126 Münchsmünster**  
**Telefon: 08402 239**

## Stadel der Stiftung erhält neues Dach

Die bisherige Dacheindeckung aus dem Baujahr 1961 wird durch ein rotes Trapezblechdach ersetzt. Dabei ist auch vorgesehen, dass die Hälfte des Daches an der Südseite zum Mühlweg um ca. 3,5 m verlängert wird, um mehr überdachte Fläche zum Schutz des großen Einfahrttores und der Eingangstüre zu erhalten. Mit dem Einzug einer Zwischendecke über dem Erdgeschoss besteht die Möglichkeit einen großen Raum zu schaffen, in dem wertvolle Requisiten trocken und staubfrei gelagert werden können. Notwendig ist auch, dass die teils durchgerosteten Dachrinnen durch Titanzinkrinnen ersetzt werden. Die Aufträge für die Maßnahme wurden vom Stiftungsvorstand bereits an die Zimmerei Wolfgang Dumann Schwaig und an die Spenglerei Georg Grötsch Münchsmünster vergeben. Die Fertigstellung soll bis zum Sommerfest abgeschlossen sein. Die Finanzierung der Gesamtmaßnahme von rd. 27.000.- Euro ist durch Eigenmittel der Stiftung, der großzügigen Spende von Hermann Haberl (2010) und durch den Investitionszuschuss der Stadt Neustadt gesichert.

Außerdem wird sich der Kulturverein beim Innenausbau an den Kosten beteiligen.

*Roland Bauer*

## Weihnachtswünsche von Peter Glotz

Liebe Mitglieder der Schwoagara Dorfbühne, ich freue mich, dass es bei uns in Niederbayern eine Reihe von Theatergruppen gibt, die außergewöhnliches leisten. Dazu gehört für mich auf jeden Fall die "Schwoagara Dorfbühne e.V."! Während der Jahre, in denen ich die hervorragende Theaterarbeit in Schwaig begleite, habe ich viele schöne Stunden mit sympathischen und engagierten Menschen verbracht. Vielen Dank dafür! Ich wünsche allen Mitgliedern der "Schwoagara Dorfbühne e.V." ein friedliches Fest, Kraft und Liebe und gegenseitiges Verständnis für andere Menschen und den Willen auch im Neuen Jahr 2012 wieder auf den Brettern zu stehen, die die Welt bedeuten!

Herzliche Grüße  
Peter Glotz, Bezirk Niederbayern, Kulturreferat,  
Laienspielberatung

